LEADVISION
INTERNATIONAL

GUIDE D'INSTALLATION / OWNER'S MANUAL

GUIDE D'ENTRETIEN / MAINTENANCE GUIDE

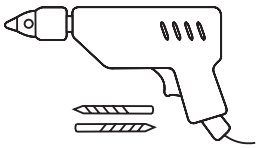
PATTES DE TABLE EN ACACIA
ACACIA TABLE LEGS

www.leadvisioninternational.com
service@leadvisioninternational.com

GUIDE D'INSTALLATION / OWNER'S MANUAL

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

OUTILLAGE REQUIS / REQUIRED TOOLS



Perceuse / Drill

Ruban à mesurer
Tape measure

Ruban / Tape

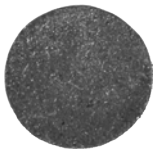
Mèche / Drill bit
7/32"

Clé / Wrench
1/2"

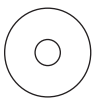
CONTENU DE LA BOÎTE / CONTENTS PACKAGING

4x Pattes / Legs

8x Vis / Screws



8x Bouchons / Caps



8x Rondelles / Washers

8x Boulons / Bolts

GUIDE D'INSTALLATION / OWNER'S MANUAL

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

1 ÉTAPE / STEP

Les pattes et la table sont uniques. Elles sont faites à la main en un morceau et non produits en assemblage à la chaine. Il est donc important de faire au préalable, un gabarit individuel pour chacune des quatres pattes de table sur une feuille de papier.

Dessiner le contour de chaque patte (fig 1) et les numéroter de 1 à 4 (fig 2) afin d'associer chaque patte à son gabarit. Découper chaque gabarit.

Utiliser les gabarits avec les bonnes pattes et transpercer à l'aide d'un crayon les trous de la patte sur le papier. (Fig 3)

The legs and the table are unique . They are hand made in one piece and not on an assembly line. It is therefore important to first draw, an individual template for each table leg on a sheet of paper .

Draw the outline of each leg (Figure 1) and number it from 1 to 4 (fig 2) to associate each leg with its template. Cut each template.

Use each template with its leg and with a pencil pierce the leg holes on the paper. (Fig 3)

FIG 1

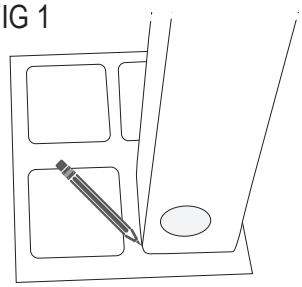


FIG 2

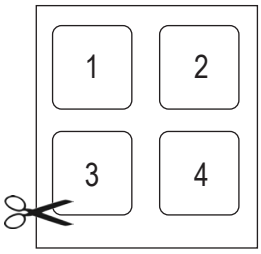
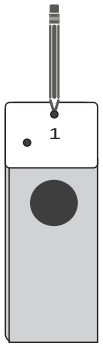


FIG 3



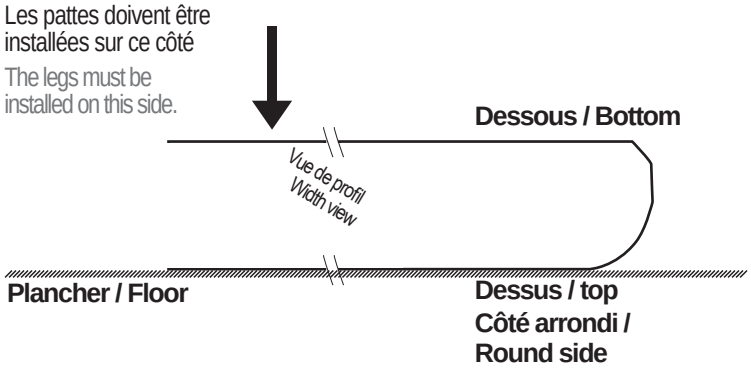
2 ÉTAPE / STEP

Disposer la table à plat sur le plancher. Le côté arrondi (dessus) doit faire face au plancher pour faire l'assemblage.

**Note : Étendre un linge pour ne pas égratigner la table.

Put the table flat on the floor. The round side (above) must face the floor to make the assembly.

** Note: Spread a sheet or fabric to avoid scratching the table.



GUIDE D'INSTALLATION / OWNER'S MANUAL

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

3 ÉTAPE / STEP

Les pattes doivent être positionnées à au moins 4" du coin de la table. Faites une marque, puis fixer votre gabarit parallèlement à la table (Fig 4). Répéter pour les quatre pattes.

**Note: Le chiffre écrit sur le gabarit doit être face à la table.

The legs should be positioned at least 4 " from the corner of the table. Make a mark and fix your template parallel to the table (Fig 4). Repeat for all four legs.

** Note: The figure written on the template should be facing the table.

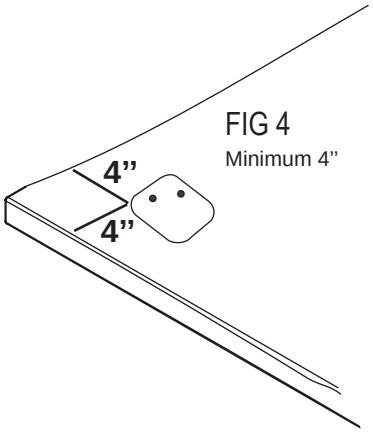


FIG 4
Minimum 4"

4 ÉTAPE / STEP

À l'aide de votre gabarit déjà installé sur la table, et avec une mèche de 7/32", percer un trou d'une profondeur maximale de de 1" (Fig 5).

Using your already installed template on the table, and with a bit 7/32 " drill a hole with a maximum depth of 1 " (Fig 5).

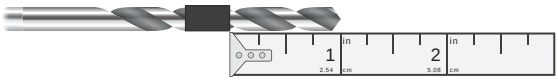
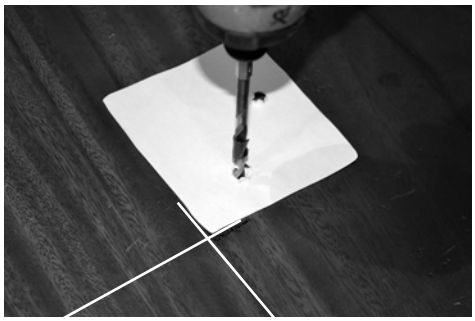


FIG 5



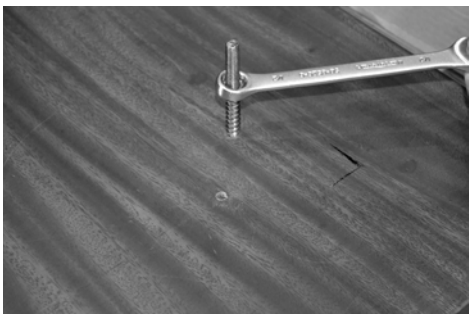
5 ÉTAPE / STEP

Insérer le boulon dans la vis jusqu'au bout (Fig 6) puis à l'aide d'une clé 1/2" vissez les vis à bois dans les trous (Fig 7).

Insert the bolt into the screw all the way in (Fig 6) then using a 1/2" wrench, screw the screws into the holes (Fig 7).

FIG 6

FIG 7



GUIDE D'INSTALLATION / OWNER'S MANUAL

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

6 ÉTAPE / STEP

Insérer les vis dans les trous des pattes de table. Assurez-vous d'orienter les trous d'ancrages vers l'intérieur de la table pour l'esthétique (Fig 8).

Utilisez une rondelle et un boulon pour serrer chaque vis de la patte à la table.

Lorsque la patte est bien fixée sur la table, placer les bouchons pour camoufler les trous d'ancrage (Fig 9).

Insert screws into the holes of the table legs . Make sure the anchor holes face the interior of the table for aesthetics (Fig 8).

Use a washer and bolt to tighten each screw to the table.

When the leg is fixed on the table, place the plug to cover the anchor holes (Fig 9).

FIG 8

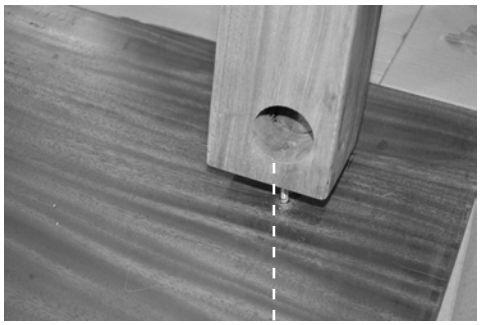
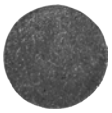


FIG 9



Fécilitations ! / Congratulations !

GUIDE D'ENTRETIEN / MAINTENANCE GUIDE

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

Félicitations pour votre achat.

Le bois d'acacia est fabriquée d'une manière artisanale en acacia massif. L'acacia est un bois feuillu particulièrement durable. Les nervures fines, le dessin du bois et les nuances de teinte donnent à l'acacia un rayonnement solide et chaleureux.

Caractéristiques :

Le bois d'acacia utilisé est un produit naturel et unique qui est travaillé d'une manière artisanale dans son pays d'origine, après une sélection très soignée. Chacun est unique et caractéristique car aucun morceau de bois n'a la même couleur ni la même structure. Il peut donc en résulter des nuances de teinte dans un meuble. Des fissures, des inégalités ainsi que de petits ou grands noeuds sont le résultat d'une croissance de plusieurs années et des propriétés de l'arbre. La couleur de l'acacia peut devenir plus claire et chalereuse après usage et sous l'influence de la lumière.

Le vernis utilisé pour la finition de votre meuble est d'une qualité supérieure et offre la meilleure protection possible pour le bois. Le traitement par ce vernis accentue le dessin des nervures et donne au meuble un rayonnement plus intense.

Entretien :

Pour garantir un aspect naturel à ce meuble, le vernis utilisé présente une structure ouverte. Nous vous recommandons dès lors, pour l'entretien normal de votre meuble, d'utiliser une huile minéral de grade alimentaire. Avant d'effectuer ce traitement, adressez-vous toujours à votre revendeur et suivez les instructions du mode d'emploi accompagnant le produit qu'il vous propose.

Recommandations :

- Le bois d'acacia est un matériau vivant : il se dilate et se contracte sous l'influence de l'humidité de l'air, c'est pour ainsi dire le «le bois travail». C'est pourquoi le degré d'humidité de l'air d ans l'habitat est important. Le pourcentage d'humidité de l'air idéal se situe entre 40% et 60%. À un taux d'humidité supérieur ou inférieur, l'acacia peut se fissurer. Surtout les mois d'hiver, l'humidité de l'air peut baisser fortement en raison du chauffage. C'est pourquoi il est important de maintenir le même taux d'humidité de l'air toute l'année.
- Afin de prévenir d'inutiles pressions sur les points d'attache, nous vous recommandons de placer vos produits d'acacia sur une surface plane.
- Le bois d'acacia ne doit pas être directement exposé à une source de chaleur ou à la lumière du jour.
- Nous vous recommandons de ne pas placer les meubles tout près d'une bouche de chaleur.
- Si vous y posez des casseroles, cafetières, tasses etc., nous vous recommandons d'utiliser des dessous de plats.
- Si vous renversez un liquide, utiliser immédiatement un chiffon sec pour essuyer la surface jusqu'à ce qu'elle soit entièrement sèche.
- Nous recommandons, surtout la première année, de déplacer régulièrement tout objet de décoration sur la surface pour prévenir tout éventuel changement de teinte.
- Utilisez un sous-main si vous écrivez à même la surface du meuble pour éviter de marquer l'acacia.
- Pour éviter d'endommager les sols, nous vous recommandons de placer des embouts en feutre ou en matière synthétique sous les pieds.
- Il peut arriver que l'odeur caractéristique du bois persiste quelque temps. Le plus souvent cette odeur s'estompe après 1 à 2 semaines. Si la pièce est régulièrement aérée, l'odeur disparaîtra plus rapidement.
- Nos produits en acacia sont conçus, développés et contrôlés pour être des meubles d'intérieur. Les produits ne sont pas destinés à une utilisation commerciale. La garantie n'est pas applicable en cas d'utilisation commerciale ou d'utilisation du produit à l'extérieur.

GUIDE D'ENTRETIEN / MAINTENANCE GUIDE

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

Congratulations on the purchase of your furniture

This furniture is made of handcrafted solid Acacia. Acacia is a particularly durable hardwood. The fine ribs, drawings of wood and color shades give the furniture a solid and warm look.

Characteristics :

The Acacia wood used for your furniture is a natural and unique product that is worked in a traditional way in its country of origin, after a very careful selection. Each piece is unique and characteristic because no piece of wood has the same color or the same structure. It may therefore result in color shades in the product. Cracks, inequalities, as well as large and small knots are the result of several years of growth and shaft properties. The color of the new furniture can become more clear and warm after use and under the influence of light.

The varnish used for your furniture is of superior quality and offers the best possible protection for wood. Treatment with this varnish accentuates the design of the ribs and gives the furniture a more intense radiation.

Maintenance :

To ensure a natural look to this piece, the varnish used has an open structure. We recommend therefore for normal maintenance of your furniture, to use a food grade mineral oil. Before performing this treatment, always contact your dealer and follow the instructions in the product's guide.

Recommendations :

- Wood is a living material: it expands and shrinks under the influence of air moisture. That's why the house's air moisture is important. The ideal percentage of air moisture is between 40% and 60%. At a higher or lower air moisture percentage, furniture could crack. Especially in the winter months, air moisture can drop sharply due to heating. That is why it is important to maintain the same air moisture percentage throughout the year, by putting suspended (small) water tanks on radiators (central heating).
- To prevent unnecessary pressure on the attachment points, we recommend you place your acacia product on a flat surface.
- The acacia product should not be directly exposed to a source of heat or light.
- We recommend that you do not place furniture near a heat register.
- If you use pans, coffee pots, cups, etc., we recommend using a mat.
- If you spill liquid, immediately use a dry cloth to wipe the surface until it is completely dry.
- We recommend (especially during the first year), to move decorative objects on the table surface to prevent possible color change.
- Use a desk blotter if you write directly on the furniture surface to avoid marking the table.
- To prevent damage to the floors, we recommend placing felt or plastic tips under each leg.
- Sometimes the characteristic wood odor persists for some time. Most often this smell will disappear after 1-2 weeks. If the room is ventilated regularly, the odor disappears faster.
- Our acacia product is designed, developed and tested for indoor use. It is not intended for commercial use. The guarantee is not applicable in case of commercial use or outdoor use.

GUIDE D'ENTRETIEN / MAINTENANCE GUIDE

PATTES DE TABLE EN ACACIA / ACACIA TABLE LEGS

Son entretien

Le bois d'acacia, quelques soient leurs finitions, ne nécessitent que très peu d'entretien. Chacune de ces finitions définit une couleur pour un style de mobilier.

La finition brute : l'acacia de finition brute est très chamarré : de coloris clair et d'aspect mat, il est nuancé de tonalités grisées à caramel. Il n'a subi aucun traitement de protection.

Sa nervure naturelle fait de chaque meuble une pièce unique. Nous vous conseillons de protéger les surfaces réellement exposées aux taches comme les plateaux ou plans de travail ; l'application d'une huile minéral de grade alimentaire au chiffon doux est idéale et préservera l'aspect naturel de vos meubles. L'entretien quotidien s'effectue au chiffon sec sans ajout d'aucun produit spécifique. En cas de tache : poncer légèrement.

La finition cirée : l'acacia ciré a un coloris plus doré à miel. La cire incolore accentue la veinure du bois pour un effet plus chaleureux et bigarré. Il est facile d'entretien : la cire incolore (vendue en pot) est à appliquer une fois par an à l'aide d'un chiffon doux. Bien frotter la surface à l'aide d'un chiffon sec 20 minutes après avoir appliqué la cire. Au quotidien un simple chiffon doux suffit.

Astuces et conseils

Tout comme l'ensemble de nos produits en acacia, nous vous déconseillons les cires d'abeille ou autres produits pour le bois en bombe ou aérosol. Ces produits, à priori très pratiques, peuvent endommager sérieusement votre bois d'acacia. En effet, les aérosols propulsent de la cire liquide qui vient boucher les pores du bois d'acacia. Après plusieurs applications, celui-ci prend un aspect mat et devient difficile à entretenir.

NB : Comme tout meuble massif dont l'origine la fabrication provient de pays humide, au-delà de 19 °C, ne placez pas vos pièces d'acacia à proximité de sources de chaleur directe ou intense; les changements de température et d'hydrométrie peuvent provoquer déformations et altérations du bois/ Evitez l'exposition directe au soleil qui peut amener une décoloration des teintes et vernis / Ne pas poser de récipient humide sur un meuble non protégé, au risque de laisser des traces blanchâtre, difficiles à corriger.

Its maintenance

The Acacia wood furnitures, whatever their finishes, require very little maintenance. Each of these finishes defines a color for a style of furniture.

Gross finishing: crude finish Acacia is bedecked: light colored and matte, it is tinged from gray tones to caramel. It has not been subject to any protective treatment.

Its natural rib makes each piece unique. We advise you to actually protect exposed surfaces to tasks such as trays or work plans; the application of a colorless matte wax with soft cloth is ideal and will preserve the natural look of your furniture. Daily maintenance is done with a dry cloth without adding any specific product. If it is stained: sand lightly.

The waxed finish: waxed Acacia has a golden honey color. The colorless wax accentuates the wood grain for a more warm and colorful effect. It is easy to care: a colorless wax (sold in pot) is to be applied once a year using a soft cloth. Rub the surface with a dry cloth 20 minutes after applying the wax. For everyday maintenance, use a soft cloth.

Trick and advice

Like all of our acacia products, we do not recommend bee waxes and other aerosol products for wood. These products, though very practical, can seriously damage your furniture. Indeed, aerosols and liquid wax clog the pores of your furniture. After several applications, it takes a matte appearance and becomes difficult to care.

Note: Like any solid furniture manufactured in wet countries, beyond 19 °C, plan water saturators on your radiators and do not place your furniture near direct or intense sources of heat; changes in temperature and moisture can cause distortions and alterations of the wood / Avoid direct sun ex-posure which can cause discoloration of colors and varnishes / Do not put wet container on unprotected furniture at the risk of leaving whitish stains, difficult to correct.